

**U Podgorici predstavljen dvojezčni roman „Pričaj mi o njemu”, autorke Aleksandre Skvarte**

## **Tanka linija između lične istorije i ratne stvarnosti**

Predstavljanje dvojezičnog romana „Pričaj mi o njemu” („Mi racconti di lui?”), italijanske autorke Aleksandre Skvarte, održano je u Narodnoj biblioteci „Radosav Ljumović”. Djelo je nastalo u saradnji Udruženja Crnogoraca Srbije „Krstaš” iz Lovćenca i Udruženja Italija-Crna Gora „Kraljica Jelena” iz Peruđe.



Riječ je o istinitoj porodičnoj priči prožetoj u ratnim danima Drugog svjetskog rata. Kako je rečeno, predstavlja most između Crne Gore i Italije.

Pored autorke, govorili su urednik izdanja Nenad Stevović, prof. dr Jasna Tatar-Anđelić i Danijela Đurđević koja je učestvovala u nastanku djela. Program je moderirala dr Tijana Todorović.

Stevović je kazao da je knjiga satkana iskrenošću, dubokom emocijom i sjećanjem.

- „Priča o njemu” je započeta kao priča o jednoj osobi, Crnogorcu, Stevu Đonoviću, italijanskom partizanu, nemilosrdniku i heroju, ali prerasta svoje uske okvire i pretvara se u hronologiju jedne porodice, njenog usuda i nesrećne sudbine – naveo je Stevović.



Prema njegovim riječima, žanrovski je svrstan kao kratak roman i kao svojevrsna ispovijest.

- Ovaj roman se kreće na tankoj ljniji između lične istorije i ratne stvarnosti. Jedno uslovljava drugo – rekao je Stevović.

Djelo Aleksandre Skvarte je, prema riječima Stevovića, prevazišlo odrednice svog žanra.

Tatar-Anđelić je pojasnila strukturu romana i ulogu tri žene koje se, kako je kazala, bore sa patrijarhatom, te da je u romanu zapravo Crna Gora personifikovana kao 'junak bez mane i straha' u liku Steva Đonovića.

Skvarta je kazala da je prvi put u Crnoj Gori.

- Moj otac je kao radnik u opštini imao priliku da prije nekoliko godina dođe u Crnu Goru i imao je sjajne utiske, jer se osjećao kao kod kuće. Mogu to da potvrdim – kazala je Skvarta.

Pokrovitelji večeri su bili Biblioteka i Građanska inicijativa 21. maj.

*Tekst i fotografije: Pobjeda, 25.01.2022.*